

### Teil 3/Part 3 Mitteilungen/Notifications

#### ★ DE. Nordsee. BSH. Bekanntmachungen

Bekanntmachung des Bundesamtes für Seeschifffahrt und Hydrographie (BSH) über die Auslegung des Planfeststellungsbeschlusses des BSH vom 02.12.2020 für die Errichtung und den Betrieb des Vorhabens „DoIWin6 und DoIWin kappa“ bestehend aus dem HVDC-Netzanbindungssystem DoIWin6 und der Konverterplattform DoIWin kappa zur Netzanbindung mehrerer Offshore-Windparks im Cluster 3 in der deutschen ausschließlichen Wirtschaftszone (AWZ) der Nordsee nebst den dazugehörigen planfestgestellten Unterlagen

I.

Das BSH hat gemäß § 45 Abs. 1 des Gesetzes zur Entwicklung und Förderung der Windenergie auf See (WindSeeG) in Verbindung mit § 74 des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVfG) am 02.12.2020 den Planfeststellungsbeschluss für das o.g. Vorhaben – Az. BSH/5121/DoIWin6 und DoIWin kappa/PFV/O3203 – erlassen.

Gemäß § 74 Abs. 4 Satz 2 VwVfG ist eine Ausfertigung des mit einer Rechtsbehelfsbelehrung versehenen Beschlusses und eine Ausfertigung des festgestellten Plans zur Einsicht auszulegen. Gemäß § 3 Abs. 1 Satz 1 des Gesetzes zur Sicherstellung ordnungsgemäßer Planungs- und Genehmigungsverfahren während der COVID-19-Pandemie (Planungssicherungsgesetz – PlanSiG) kann die Auslegung durch eine Veröffentlichung im Internet ersetzt werden. Gemäß § 3 Abs. 2 PlanSiG soll die angeordnete Auslegung daneben als zusätzliches Informationsangebot erfolgen.

#### ★ DE. North Sea. BSH. Notifications

*Announcement of the Federal Maritime and Hydrographic Agency (Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie, BSH) of the public inspection of the plan approval decision of the 2 December 2020 for the construction and operation of the HVDC-grid connection system “DoIWin6 and DoIWin kappa” consisting of the grid connection DoIWin6 and the converter station DoIWin kappa for the grid connection of offshore wind farms within Cluster 3 in the German Exclusive Economic Zone (EEZ) of the North Sea along with the associated approved planning documents*

I.

*The plan approval decision for the above-mentioned project was issued on 2 December 2020 (file ref. BSH/5121/DoIWin6 and DoIWin kappa/PFV/O3203) in accordance with section 45 para. 1 of the Offshore Wind Energy Act (Gesetz zur Entwicklung und Förderung der Windenergie auf See (WindSeeG)) in connection with section 74 of the Administrative Procedure Act (Verwaltungsverfahrensgesetz (VwVfG)).*

*In accordance with section 74 para. 4 sentence 2 VwVfG the planning approval decision including an information on legal remedies as well as a copy of the approved plan has to be put on public display. In accordance with section 3 para. 1 sentence 1 of the Planning Security Act (Planungssicherungsgesetz – PlanSiG) the public display can be replaced by a publication in the internet. Pursuant to section 3 para. 2 PlanSiG the public display should be offered as an additional information.*

## II.

Der Planfeststellungsbeschluss wird daher in der Zeit vom 14.12.2020 bis einschließlich 28.12.2020 auf der Internetseite des BSH unter [www.bsh.de](http://www.bsh.de) (über den Reiter „Öffentliche Bekanntmachungen“) veröffentlicht. Der Planfeststellungsbeschluss samt der festgestellten Planunterlagen liegen zusätzlich in der Zeit vom **14.12.2020 bis 28.12.2020, jeweils einschließlich**, während der Dienststunden zur Einsicht aus im

Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie  
-Bibliothek-  
Bernhard-Nocht-Straße 78  
20359 Hamburg

Montag, Mittwoch und Donnerstag	09:00–15:00 Uhr
Dienstag	09:00–16:00 Uhr
Freitag und im	09:00–14:30 Uhr

Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie  
-Bibliothek-  
Neptunallee 5  
18057 Rostock

Montag, Mittwoch und Donnerstag	08:30–11:30 Uhr und 13:00–15:00 Uhr
Freitag	08:30–11:30 Uhr und 13:00–14:00 Uhr
Dienstag	geschlossen.

## III.

Der Inhalt des im Internet veröffentlichten Planfeststellungsbeschlusses ist maßgeblich.

## IV.

Es wird darauf hingewiesen, dass mit Ende der Auslegungsfrist bzw. der Veröffentlichung im Internet (28.12.2020) der Planfeststellungsbeschluss den Betroffenen, die keine Einwendungen erhoben haben und auch denjenigen, denen Rechtsbehelfe nach dem Umwelt-Rechtsbehelfsgesetz zustehen, als zugestellt gilt. Unabhängig davon gilt der Planfeststellungsbeschluss denjenigen gegenüber, denen der Planfeststellungsbeschluss individuell zugestellt worden ist, mit der Zustellung als bekannt gegeben.

## V.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen den Planfeststellungsbeschluss kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Klage bei dem Hamburgischen Oberverwaltungsgericht (Anschrift: Lübeckertordamm 4, 20099 Hamburg) erhoben werden.

Im Auftrag  
Jana Lassen  
Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie

Hamburg, den 11.12.2020

Az.: BSH/5121/DolWin6 und DolWin kappa/PFV/  
O3203

## II.

Therefore the planning approval decision will be published online on the BSH website at [www.bsh.de](http://www.bsh.de) (via the “Public Notifications” tab) in the period from 14 December 2020 to 28 December 2020 inclusive. The planning approval decision document together with the associated approved planning documents are also open for public inspection **from 14 December 2020 up to and including 28 December 2020** at

Federal Maritime and Hydrographic Agency  
-Library-  
Bernhard-Nocht-Straße 78  
20359 Hamburg

Monday, Wednesday and Thursday	0900–1500
Tuesday	0900–1600
Friday and at	0900–1430

Federal Maritime and Hydrographic Agency  
-Library-  
Neptunallee 5,  
18057 Rostock,

Monday, Wednesday and Thursday	0830–1130 and 1300–1500
Friday	0830–1130 and 1300–1400
Tuesday	closed.

## III.

The content of the documents available at the internet shall be authoritative.

## IV.

With the end of the inspection period and the end of the publication period at the internet respectively (28 December 2020) the other parties affected and to those who are entitled to appeal under the Environmental Remedies Act, shall be regarded as having been notified. Irrespective of this, the planning consent shall be deemed to have been notified to those to whom the approval has been individually served upon delivery.

## V.

Instruction on right to appeal:

Action to this planning approval notice may be filed within one month after notification at the Hamburg Higher Administrative Court (Lübeckertordamm 4, 20099 Hamburg).

For the Federal Maritime and Hydrographic Agency  
Jana Lassen

Hamburg, 11 December 2020

File ref.: BSH/5121/DolWin6 und DolWin kappa/PFV/  
O3203

(BSH O3/20) 50/20

★ DE. Ostsee. BSH. Bekanntmachungen

**Bekanntmachung des Bundesamtes für Seeschifffahrt und Hydrographie über die öffentliche Auslegung von geänderten Unterlagen im Rahmen des Planfeststellungsverfahrens nach dem Gesetz zur Entwicklung und Förderung der Windenergie auf See (WindSeeG) zur Errichtung und zum Betrieb des Offshore-Windparks (OWP) „Baltic Eagle“ im Bereich der deutschen ausschließlichen Wirtschaftszone (AWZ) der Ostsee**

Beim Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie (BSH) ist von der Firma Baltic Eagle GmbH, Hamburg, ein Antrag auf Fortführung des Planfeststellungsverfahrens nach dem Gesetz zur Entwicklung und Förderung der Windenergie auf See (WindSeeG) zur Errichtung und zum Betrieb des Offshore-Windparks (OWP) „Baltic Eagle“ im Bereich der deutschen ausschließlichen Wirtschaftszone (AWZ) der Ostsee eingereicht worden. Für das Vorhaben besteht eine Pflicht zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung (UVP) nach dem Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG).

Als Planfeststellungsunterlagen sind folgende Dokumente eingereicht worden:

- Erläuterungsbericht,
- Bauwerksverzeichnis,
- Karten,
- technische Risikoanalyse,
- Kollisionsanalyse,
- Kennzeichnungskonzept,
- Seeraumbeobachtungskonzept,
- Fischereigutachten,
- Standortgutachten Hubschrauberlandedeck,
- Nachweis über den Zuschlag der Bundesnetzagentur,
- Konzept zur Entwicklung eines Schutz- und Sicherheitskonzeptes,
- Zeit- und Maßnahmenplan,
- Allgemeine nichttechnische Zusammenfassung des UVP-Berichtes,
- UVP-Bericht,
- FFH-Verträglichkeitsuntersuchung,
- Artenschutzrechtlicher Fachbeitrag,
- Biotopschutzrechtliche Prüfung,
- Prognose der zu erwartenden Unterwasserschallimmissionen während der Rammarbeiten,
- Emissionsstudie,
- Gutachten zur Kabelerwärmung,
- Fachbeitrag Meeresstrategie-Rahmenrichtlinie.

★ DE. Baltic Sea. BSH. Notifications

**Announcement of the Federal Maritime and Hydrographic Agency regarding public display of amended plan documents in the planning approval procedure according to the Offshore Wind Energy Act (Gesetz zur Entwicklung und Förderung der Windenergie auf See (WindSeeG) for the construction and operation of the offshore wind farm “Baltic Eagle” in the German Exclusive Economic Zone (EEZ) of the Baltic Sea**

The Federal Maritime and Hydrographic Agency (Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie, BSH) has received an application by the company Baltic Eagle GmbH, Hamburg, for the continuation of the planning approval procedure according to the Offshore Wind Energy Act (Gesetz zur Entwicklung und Foerderung der Windenergie auf See (WindSeeG)) for the construction and operation of the offshore wind farm “Baltic Eagle” in the German Exclusive Economic Zone (EEZ) of the Batlic Sea. The project is subject to an obligation to conduct an environmental impact assessment (EIA) under the Environmental Impact Assessment Act (UVPG).

The following documents have been submitted as planning documents:

- Explanatory report,
- Building directory,
- Maps,
- Technical risk analysis,
- Collision analysis,
- Marking concept,
- Sea space observation concept,
- Fisheries assessment,
- Location survey Helicopter landing pad,
- Proof of the acceptance of the bid by the Federal Network Agency,
- Concept for the development of a protection and safety concept,
- Time and action plan,
- General non-technical summary of the EIA report,
- EIA report,
- FFH (Flora Fauna Habitat) compatibility study,
- Technical contribution on species protection,
- Legal examination on biotopes protection,
- Prognosis of the expected underwater-sound immissions during the pile driving,
- Emission study,
- Expert opinion on cable heating,
- Technical contribution on Marine Strategy Framework Directive.

Die Unterlagen stehen online auf der BSH-Webseite unter [www.bsh.de](http://www.bsh.de) (über den Reiter „Bekanntmachungen“) in der Zeit vom **14.12.2020 bis einschließlich 13.01.2021** zur Verfügung. Zusätzlich liegen die Planfeststellungsunterlagen während der Dienstzeiten für jedermann zur Einsichtnahme aus im

Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie  
Bibliothek  
Bernhard-Nocht-Straße 78  
20359 Hamburg  
Montag, Mittwoch und  
Donnerstag 09:00–15:00 Uhr  
Dienstag 09:00–16:00 Uhr  
Freitag 09:00–14:30 Uhr

und im

Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie  
Bibliothek  
Neptunallee 5  
18057 Rostock  
Montag, Mittwoch und  
Donnerstag 08:30–11:30 Uhr und  
13:00–15:00 Uhr  
Freitag 08:30–11:30 Uhr und  
13:00–14:00 Uhr  
Dienstag geschlossen.

#### **Einwendungen und Stellungnahmen nach § 73 Absatz 4 VwVfG**

Jeder, dessen Belange durch die Änderungen des Vorhabens berührt werden, kann bis zwei Wochen nach Ablauf der Auslegungsfrist, also spätestens bis einschließlich 27.01.2021 (maßgeblich ist der Tag des Eingangs), schriftlich oder elektronisch Einwendungen gegen den Plan beim BSH, Dienstsitz Hamburg oder Rostock, erheben (§ 73 Absatz 4 Satz 1 VwVfG). Mit Ablauf der Einwendungsfrist sind alle Einwendungen ausgeschlossen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen. Vereinigungen, die auf Grund einer Anerkennung nach anderen Rechtsvorschriften befugt sind, Rechtsbehelfe nach der Verwaltungsgerichtsordnung gegen den Planfeststellungsbeschluss einzulegen, können innerhalb der vorgenannten Frist Stellungnahmen zu dem Plan abgeben. Mit Ablauf der vorgenannten Frist sind auch diese Stellungnahmen ausgeschlossen (§ 73 Absatz 4 Satz 6 VwVfG).

Die Einwendungen müssen Namen und Anschrift der Einwenderin/des Einwenders enthalten, das betroffene Rechtsgut bzw. Interesse benennen und die befürchtete Beeinträchtigung darlegen.

*The documents are available online on the BSH website at [www.bsh.de](http://www.bsh.de) (via the "Announcements" tab) in the period from **14 December 2020 to 13 January 2021 inclusive**. The application documents are also open for public inspection within the aforementioned period during the office hours at the*

*Federal Maritime and Hydrographic Agency  
Library  
Bernhard-Nocht-Straße 78  
20359 Hamburg  
Monday, Wednesday and  
Thursday 0900–1500  
Tuesday 0900–1600  
Friday 0900–1430*

*and at the*

*Federal Maritime and Hydrographic Agency  
Library  
Neptunallee 5  
18057 Rostock  
Monday, Wednesday and  
Thursday 0830–1130 and  
1300–1500  
Friday: 0830–1130 and  
1300–1400  
Tuesday closed.*

#### **Objections and opinions according Section 73 paragraph 4 Administrative Procedure Act**

*Any person whose interests are affected by the amendments to the project may, up to two weeks after the end of the inspection period (receipt at the Agency by 27 January 2021), lodge objections to the plan in writing or electronically at the Federal Maritime and Hydrographic Agency in Hamburg or Rostock (Section 73 paragraph 4 sentence 1 Administrative Procedure Act). Following the closing date for lodging objections, no objections shall be allowed except those which rest on specific titles enforceable under private law. Associations which, on the basis of recognition under other legislation, are empowered to appeal against the planning approval decision under the Administrative Court Rules may submit comments on the plan within the aforementioned period. Following the closing date of the aforementioned period, these opinions are also excluded (Section 73 paragraph 4 sentence 6 Administrative Procedure Act).*

*The objections have to include name and address, the legally protected interest and the supposed encroachment.*

### **Äußerungen zu Umweltauswirkungen**

Die betroffene Öffentlichkeit kann sich im Rahmen der Beteiligung zu den Umweltauswirkungen des Vorhabens äußern. Die Äußerungsfrist endet ebenfalls zwei Wochen nach Ablauf der Frist für die Auslegung der Unterlagen. Mit Ablauf der Äußerungsfrist sind für das Verfahren über die Zulässigkeit des Vorhabens alle Äußerungen, die nicht auf besonderen privatrechtlichen Titeln beruhen, ausgeschlossen.

Elektronische Einwendungen, Stellungnahmen und Äußerungen sind an folgende E-Mailadressen zu übersenden: EingangOdM@bsh.de;  
Samira.Mohamad@bsh.de.

**Die Möglichkeit zur Abgabe von Erklärungen zur Niederschrift ist angesichts der derzeitigen Beschränkungen durch die COVID19-Pandemie ausgeschlossen.**

Gemäß Gesetz zur Sicherstellung ordnungsgemäßer Planungs- und Genehmigungsverfahren während der COVID-19-Pandemie (Planungssicherstellungsgesetz - PlanSiG) genügt es, anstatt einer Erörterung der rechtzeitig erhobenen Einwendungen gegen bzw. Stellungnahmen und Äußerungen zu den Plänen mit den Trägern der Vorhaben, den Behörden, den Betroffenen sowie den Personen, die Einwendungen erhoben oder Äußerungen abgegeben haben, eine Online-Konsultation durchzuführen.

Die Online-Konsultation kann mit Einverständnis der zur Teilnahme Berechtigten durch eine Telefon- oder Videokonferenz ersetzt werden. **Vorbehaltlich des Einverständnisses der zur Teilnahme Berechtigten** wird die Erörterung der Planfeststellungsunterlagen sowie der hierzu abgegebenen Erklärungen am

**Montag, den 22.03.2021  
um 10:00 Uhr**

per Telefon- bzw. Videokonferenz stattfinden. Entsprechende Einwahldaten und Informationen werden den zur Teilnahme Berechtigten rechtzeitig vor dem Termin zugänglich gemacht. Für den Fall einer Telefon- oder Videokonferenz findet keine Online-Konsultation statt. Andernfalls erfolgt eine Online-Konsultation als schriftliches Verfahren mittels E-Mailversand.

Die Vertretung durch einen Bevollmächtigten ist möglich. Die Bevollmächtigung ist durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachzuweisen. Bei Ausbleiben eines Beteiligten bei der Telefon- oder Videokonferenz kann auch ohne ihn verhandelt werden.

Die Online-Konsultation bzw. Telefon- oder Videokonferenz ist nicht öffentlich, da es sich, wie auch der grundsätzlich vorgesehene Erörterungstermin, nicht um eine allgemeine Informationsveranstaltung handelt.

### **Comments on environmental impact**

*The public concerned may comment on the environmental impact of the project in the context of the participation. The comment period closes two weeks after the end of the public display. Following the closing date for submitting comments, no comments shall be allowed for the procedure on the admissibility of the project except those which rest on specific titles enforceable under private law.*

*Electronic objections, opinions and comments must be sent to the following e-mail addresses:  
EingangOdM@bsh.de;  
Samira.Mohamad@bsh.de.*

***In view of the current restrictions due to the COVID19 pandemic, making declarations in a manner to be recorded is excluded.***

*In accordance with the law to ensure proper planning and approval procedures during the COVID-19 pandemic (Planning Security Act - PlanSiG), an online consultation is sufficient instead of a discussion meeting to discuss objections to or comments and statements on the plans with the project sponsors, the authorities, the affected parties and the persons who have raised objections or made statements in good time.*

*The online consultation may be replaced by a telephone or video conference with the consent of those entitled to participate. **Subject to the consent of those entitled to participate**, a telephone or video conference will be held for discussion of the planning approval documents and the declarations submitted on this subject on*

**Monday, 22 March 2021  
at 10:00 a.m.**

*Appropriate dial-in dates and information will be made available to those entitled in good time prior to the date. In the event of a telephone or video conference, there will be no online consultation. Otherwise, an online consultation will take place as a written procedure by sending e-mail.*

*Representatives may be appointed. Appointed representatives must present a written authority. If a participant fails to attend the hearing for discussion, discussions may proceed without him.*

*The online consultation or else the telephone or video conference is not open to the public, as it is not a general information event.*

Durch die Teilnahme am Termin gegebenenfalls entstehende Kosten können nicht erstattet werden. Die Zustellung der Entscheidung über die Einwendungen kann durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden, wenn mehr als 50 Benachrichtigungen oder Zustellungen vorzunehmen sind.

Im Auftrag  
Samira Mohamad  
Bundesamt für Seeschifffahrt und Hydrographie

Hamburg, den 11.12.2020

Az.: BSH/5111/Baltic Eagle/PFV/2020

*Costs that are incurred due to participation in the discussion will not be reimbursed. The notification of decisions on objections may be replaced by public announcement, if more than 50 notifications have to be made or served.*

*For the Federal Maritime and Hydrographic Agency  
Samira Mohamad*

*Hamburg, 11 December 2020*

*File ref.: BSH/5111/Baltic Eagle/PFV/2020*

(BSH O3/20) 50/20